



CH-3003 Bern, FBAP / BLW/met

Courrier A

Aux destinataires mentionnés
sur la liste annexée

Référence/n° de dossier :

Votre référence :

Spécialiste: met

Bern, le 12 mai 2014

Audition relative au train d'ordonnances agricoles Automne 2014

Madame, Monsieur,

Les dispositions d'exécution de la politique agricole 2014-2017 sont entrées en vigueur au début de cette année. Il est prévu que des dispositions complémentaires relatives à la politique agricole 2014-2017 ainsi que des adaptations aux actes modifiés de l'UE entrent en vigueur le 1^{er} janvier 2015. Nous ouvrons une audition concernant les projets de modification de 5 ordonnances du Conseil fédéral, de 2 ordonnances du DEFR ainsi que d'une annexe relevant de la compétence de l'OFAG. Il s'agit des actes suivants:

Echelon et n°.	Intitulé	N° RS
CF 01	Ordonnance sur les paiements directs	910.1
CF 02	Ordonnance sur les AOC/IGP	910.12
DEFR 01	Ordonnance sur le contrôle des AOP et des IGP	910.124
CF 03	Ordonnance sur l'agriculture biologique	910.18
DEFR 02	Ordonnance du DEFR sur l'agriculture biologique	910.181
CF 04	Ordonnance sur les importations agricoles (OIAgr)	916.01
OFAG 01	Annexe 4 de l'OIAgr	916.01
CF 05	Ordonnance sur le soutien du prix du lait	916.350.2

Les commentaires et les projets d'ordonnances sont disponibles sur notre site Internet <http://www.blw.admin.ch> Thème « Politique agricole » / Rubrique « Train d'ordonnances Automne 2014 » et sur celui de la Chancellerie fédérale <http://www.admin.ch/ch/f/gg/pc/pendent.html> où ils peuvent être téléchargés. Sur le site Internet de l'OFAG vous trouverez un lien vers un document servant à recueillir les avis. L'utilisation de ce modèle et son envoi au format Word facilite notre tâche de dépouillement.

Office fédéral de l'agriculture OFAG
Thomas Meier
Mattenhofstrasse 5, 3003 Bern
Tél. +41 31 322 25 99, fax +41 31 322 26 34
thomas.meier@blw.admin.ch
www.blw.admin.ch

Nous vous prions de nous faire parvenir **votre prise de position d'ici au 4 juillet 2014.**

Nous vous prions de bien vouloir envoyer votre prise de position écrite à l'Office fédéral de l'agriculture, Mattenhofstrasse 5, 3003 Berne ou par courrier électronique à <mailto:schriftgutverwaltung@blw.admin.ch>.

Au terme du délai d'audition, les avis reçus seront publiés sur Internet.

Pour tout complément d'information, veuillez vous adresser à :

Monique Bühlmann (monique.buehlmann@blw.admin.ch), secrétariat tél. 031 322 59 38

Thomas Meier (thomas.meier@blw.admin.ch) tél. 031 322 25 99

Mauro Ryser (mauro.ryser@blw.admin.ch) tél. 031 322 16 04

Sans avis contraire de votre part, nous partirons du principe que vous êtes d'accord avec nos propositions.

D'avance nous vous remercions pour les avis exprimés.

Veuillez agréer, Madame, Monsieur, nos salutations distinguées.

Office fédéral de l'agriculture OFAG



Bernard Lehmann
Directeur

Annexe : liste des destinataires de l'audition

Verteilerliste / Liste des destinataires / Elenco dei destinatari

Kantone

Baudirektion des Kantons Zürich, Zürich

Amt für Landschaft und Natur ALN des Kantons Zürich, Zürich

Kantonales Labor Zürich, Zürich

Veterinäramt des Kantons Zürich, Zürich

Volkswirtschaftsdirektion des Kantons Bern, Bern

Amt für Landwirtschaft und Natur des Kantons Bern LANAT, Bern

Amt für Umweltschutz und Lebensmittelkontrolle, Bern

Kantonales Laboratorium Bern, Bern

Veterinärdienst des Kantons Bern, Bern

Bau-, Umwelt- und Wirtschaftsdepartement des Kantons Luzern, Luzern

Dienststelle Landwirtschaft und Wald des Kantons Luzern (Iawa), Sursee

Dienststelle Lebensmittelkontrolle und Verbraucherschutz des Kantons Luzern, Luzern

Veterinärdienst des Kantons Luzern, Luzern

Volkswirtschaftsdirektion des Kantons Uri, Altdorf

Amt für Landwirtschaft des Kantons Uri, Altdorf UR

Laboratorium der Urkantone, Brunnen

Veterinäramt der Urkantone, Brunnen

Volkswirtschaftsdepartement des Kantons Schwyz, Schwyz

Amt für Landwirtschaft des Kantons Schwyz, Schwyz

Volkswirtschaftsdepartement des Kantons Obwalden, Sarnen

Amt für Landwirtschaft und Umwelt des Kantons Obwalden ALU, Sarnen

Landwirtschafts- und Umweltdirektion des Kantons Nidwalden, Stans

Amt für Landwirtschaft des Kantons Nidwalden, Stans

Departement Volkswirtschaft und Inneres des Kantons Glarus, Glarus

Veterinäramt des Kantons Glarus, Glarus

Volkswirtschaftsdirektion des Kantons Zug, Zug

Amt für Verbraucherschutz des Kantons Zug AVS, Lebensmittelkontrolle, Steinhausen

Landwirtschaftsamt des Kantons Zug, Zug

Veterinärdienst des Kantons Zug, Zug

Direction des institutions, de l'agriculture et des forêts DIAF, Fribourg

Kantonales Laboratorium Freiburg, Freiburg

Service de l'agriculture SAgri Etat de Fribourg. Givisiez

Service vétérinaire cantonal de Fribourg, Granges-Paccot

Volkswirtschaftsdepartement des Kantons Solothurn, Solothurn

Amt für Landwirtschaft des Kantons Solothurn, Solothurn

Kantonale Lebensmittelkontrolle des Kantons Solothurn, Solothurn

Veterinärdienst des Kantons Solothurn, Solothurn

Departement für Wirtschaft, Soziales und Umwelt des Kantons Basel-Stadt, Basel

Kantonales Laboratorium Basel-Stadt, Basel

Veterinäramt des Kantons Basel-Stadt, Basel

Volkswirtschafts- und Gesundheitsdirektion des Kantons Basel-Landschaft, Liestal

Kantonales Laboratorium Basel-Landschaft, Liestal

Veterinär-Jagd und Fischereiwesen Basel-Landschaft, Sissach

Volkswirtschaftsdepartement des Kantons Schaffhausen, Schaffhausen

Interkantonales Labor Lebensmittelkontrolle AR AI GL SH, Schaffhausen

Landwirtschaftsamt des Kantons Schaffhausen, Neuhausen

Veterinäramt des Kantons Schaffhausen, Schaffhausen

Departement Volks- und Landwirtschaft des Kantons Appenzell Ausserrhoden, Herisau

Landwirtschaftsamt des Kantons Appenzell Ausserrhoden, Herisau

Land- und Forstwirtschaftsdepartement des Kantons Appenzell-Innerrhoden, Appenzell

Veterinäramt beider Appenzell, Herisau

Volkswirtschaftsdepartement des Kantons St. Gallen, St. Gallen

Amt für Verbraucherschutz, Veterinärwesen des Kantons St. Gallen, St. Gallen

Landwirtschaftsamt des Kantons St. Gallen, St. Gallen

Departement für Volkswirtschaft und Soziales Graubünden, Chur

Amt für Landwirtschaft und Geoinformation des Kantons Graubünden ALG, Chur

Amt für Lebensmittelsicherheit und Tiergesundheit Graubünden, Chur

Amt für Natur und Umwelt des Kantons Graubünden, Chur

Département Finanzen und Ressourcen des Kantons Aargau, Aarau

Amt für Verbraucherschutz des Kantons Aargau, Sektion Chemie- u. Biosicherheit, Aarau

Département Finanzen und Ressourcen des Kantons Aargau, Landwirtschaft Aargau LWAG, Aarau

Veterinäramt des Kantons Aargau, Aarau

Département für Inneres und Volkswirtschaft Kanton Thurgau, Frauenfeld

Kantonales Laboratorium des Kantons Thurgau, Frauenfeld

Landwirtschaftsamt des Kantons Thurgau, Frauenfeld

Veterinäramt des Kantons Thurgau, Frauenfeld

Dipartimento delle finanze e dell'economia del Cantone Ticino, Bellinzona

Dipartimento delle finanze e dell'economia del Cantone Ticino, Sezione dell'agricoltura, Bellinzona

Laboratorio cantonale dell'Ticino, Bellinzona

Ufficio veterinario cantonale del Ticino, Bellinzona

Département de l'économie et du sport du canton de Vaud, Lausanne

Service de la consommation et des affaires vétérinaires du canton de Vaud, Epalinges

Service de l'agriculture du canton de Vaud, Morges

Département für Volkswirtschaft, Energie und Raumentwicklung des Kantons Wallis, Sion

Office vétérinaire cantonal du Valais, Sion

Service de la consommation et affaires vétérinaires du Valais, Sion

Service de l'agriculture canton du Valais, Sion

Département de l'économie et de l'action sociale DEAS du canton de Neuchâtel, Neuchâtel

Service de la consommation et des affaires vétérinaires SCAV, Neuchâtel

Service de l'agriculture du canton de Neuchâtel, Cernier

Département de l'environnement, des transports et de l'agriculture DETA, Genève

Direction générale de l'agriculture du canton de Genève, Plan-les-Ouates

Service de la consommation et des affaires vétérinaires du canton de Genève SCAV, Genève

Département de l'économie et de la coopération DEC, Delémont

Office de l'environnement du canton Jura, St-Ursanne

Service de la consommation et des affaires vétérinaires, Delémont

Service de l'économie rurale du canton du Jura, Courtételle

Ministerium für Auswärtige Angelegenheiten des Fürstentums Liechtenstein, Vaduz

Amt für Lebensmittelkontrolle und Veterinärwesen des Fürstentums Liechtenstein, Schaan

Konferenz der Beauftragten für Natur- und Landschaftsschutz (KBNL), c/o ARNAL AG, Herisau

Konferenz der kantonalen Pflanzenschutzdienste KPSD, Zollikofen

Konferenz der Landwirtschaftsämter Schweiz KOLAS, Morges

Konferenz der Vorsteher der Umweltschutzämter der Schweiz KVV, Bern

Konferenz der Vorsteher der Umweltschutzämter der Schweiz KVV, Zürich

Konferenz kantonalen Landwirtschaftsdirektoren LDK, c/o Landwirtschaftsamt Zug, Zug

Verband der Kantonschemiker der Schweiz, Bern

VSKT - Vereinigung der Schweiz. Kantonstierärztinnen und Kantonstierärzte, c/o BLV, Bern

Schweiz. Gemeindeverband, Urtenen-Schönbühl

Schweiz. Kantonsplanerkonferenz (KPK), Solothurn

Parteien

BDP Schweiz, Bern

Christlichdemokratische Volkspartei, Bern

Evangelische Volkspartei der Schweiz EVP, Bern

FDP. Die Liberalen, Bern

Grüne Partei der Schweiz GPS, Bern

Grünliberale Partei Schweiz, Bern

Schweizerische Volkspartei SVP, Bern

Sozialdemokratische Partei der Schweiz SP, Bern

Organisationen

Agridea, Lindau

AgriGenève, Meyrin

Agroscope Arbeitsgruppe für den ökologischen Ausgleich im Ackerbau, Zürich

Association Bio-Valais, Sion

Association CYNARA c/o Union Maraîchère de Genève, Carouge

Association des groupements et organisations romands de l'agriculture AGORA, Lausanne

Association des Maîtres Bouchers - Charcutiers du canton de Fribourg, Bulle
Association des Maîtres-Bouchers du District de Porrentruy, Alle
Association des producteurs de viande séchée du Valais IGP, Châteauneuf-Conthey
Association du Pain de seigle valaisan AOP, Châteauneuf-Conthey
Association Interprofessionnelle de l'Absinthe, Môtiers
Association interprofessionnelle Huile de noix vaudoise AOC, Sévery
Association Neuchâteloise des Maîtres-Bouchers, Neuchâtel
Association Suisse pour l'AOC „Bois du Jura“, Neuchâtel
Bäuerliches Zentrum Schweiz, Grosswangen
Bauernverband Aargau, Muri AG
Bauernverband Appenzell AI, Appenzell
Bauernverband Appenzell AR, Waldstatt
Bauernverband beider Basel, Sissach
Bauernverband Nidwalden, Buochs
Bauernverband Obwalden, Alpnach Dorf
Bauernverband Uri, Buochs
Bauernvereinigung des Kantons Schwyz BVSZ, Rothenthurm
Beratungsforum Schweiz c/o Insitut agricole de Grangeneuve, Posieux
Bernisches-bäuerliches Komitee BBK, Fankhaus (Trub)
Bio Bauern Uri, Bristen
Bio Grischun, Scharans
Bio Suisse, Basel
Bio Test Agro AG BTA, Münsingen
Bio Zürich & Schaffhausen, Neunkirch
bio.inspecta AG, Frick
bioZug, Walchwil
Branchenorganisation Milch - BO Milch, Bern
Branchenorganisation Schweizer Milchpulver BSM, Bern
Branchenorganisation Zucker c/o Zuckerfabriken Aarberg und Frauenfeld AG, Aarberg
Braunvieh Schweiz, Zug
Bündner Bauernverband, Cazis
CasAlp, c/o Inforama Berner Oberland, Hondrich
Chambre d'agriculture du Jura Bernois (CAJB), Renan BE
Chambre Fribourgeoise d'agriculture, Granges-Paccot
Chambre Jurassienne d'agriculture, Courtételle
Chambre Neuchâteloise d'Agriculture et de Viticulture cnav, Cernier
Chambre Valaisanne d'Agriculture CVA, Conthey
Communauté interprofessionnelle de la Longeole p.a. AgriGenève, Meyrin
Coop Genossenschaft, Basel
Coopérative des Producteurs de Fromage d'Alpage "L'Etivaz" AOP, L'Etivaz
Dachverband Schweiz. Müller (DSM), Bern
Dachverband Schweiz. Spezialmühlen (DASS), Bern
Demeter Verein für biologisch-dynamische Landwirtschaft, Liestal
Emmentaler Switzerland, Bern
Fédération romande des consommateurs FRC, Lausanne
fenaco Genossenschaft, Bern
Forschungsinstitut für biologischen Landbau FiBL, Frick
Freiburger Bio Produzenten, Posieux
Fromarte die Schweizer Käsespezialisten, Bern
Glarner Bauernverband, Glarus
Glarner Metzgermeisterverein, Glarus
Glarona Käsegenossenschaft, Glarus
Greenpeace Schweiz, Zürich
Hochschule für Agrar-, Forst- und Lebensmittelwissenschaften HAFL, Zollikofen
Hochstamm Suisse c/o Oekoskop, Basel
IG Bio Weide-Beef, Hüttwilen
Institut für Marktökologie IMO, Konstanz (Deutschland)
Interessengemeinschaft Dinkel c/o Inforama Emmental, Bärau
Interprofession Charcuterie AOC, Les Voëttes

Interprofession Damassine AOP, Chevenez
Interprofession des Eaux-de-vie du Valais, Châteauneuf-Conthey
Interprofession du Gruyère, Gruyères
Interprofession du Vacherin Fribourgeois, Bulle
Interprofession du Vacherin Mont-d'Or, Moudon
Interprofession Raclette du Valais AOP, Châteauneuf-Conthey
Interprofession Tête de Moine, St-Imier
IP-SUISSE, Zollikofen
KIP – Koordinationsgruppe TI und Deutschschweiz c/o Agridea, Lindau
Kleinbauern-Vereinigung VKMB, Bern
Kommission GUB/GGA c/o Bundesamt für Landwirtschaft, Bern
Konsumentenforum kf, Bern
Koordinationsstelle Agrarallianz, Chur
Landw. Informationsdienst LID, Bern
Lenz & Staehelin Rechtsanwälte, Zürich
LOBAG, Ostermundigen
Luzerner Bäuerinnen- und Bauernverband (LBV), Sursee
Metzgermeisterverband Appenzellerland, Metzgerei Fässler, Appenzell
Migros-Genossenschafts-Bund, Zürich
Mutterkuh Schweiz, Brugg
OIC Organisme intercantonal de certification, Lausanne
PIOCH - Groupement pour la production intégrée dans l'ouest de la Suisse, Lausanne
Pro Natura, Basel
ProCert Safety AG, Bern
Prométerre, Lausanne
Proviande, Bern
réservesuisse genossenschaft, Bern
Safranzunft Mund c/o Daniel Jeitziner, Mund
Sbrinz Käse GmbH, Sursee
Schaffhauser Bauernverband, Schaffhausen
Schweiz. Alpwirtschaftlicher Verband SAV, Bern
Schweiz. Arbeitsgemeinschaft für die Berggebiete SAB, Bern
Schweiz. Bäuerinnen- und Landfrauenverband SBLV, Brugg
Schweiz. BioeraterInnen-Vereinigung c/o FiBL, Frick
Schweiz. Fachstelle für Zuckerrübenbau SFZ-CBS, Aarberg
Schweiz. Getreideproduzentenverband SGPV, Bern
Schweiz. Landmaschinenverband SLV, Bern
Schweiz. Reformierte Arbeitsgemeinschaft Kirche und Landwirtschaft (SRAKLA), Ins
Schweiz. Verband der Zuckerrübenpflanzer SVZ, Bern
Schweiz. Verband für Landtechnik (SVLT), Riniken
Schweiz. Vereinigung der AOP-IGP, Bern
Schweiz. Vereinigung für ländliche Entwicklung suisselemio c/o Service de l'économie rurale, Courtételle
Schweizer Bauernverband SBV, Brugg
Schweizer Fleisch-Fachverband SFF, Zürich
Schweizer Kälbermäster-Verband SKMV c/o Schweizer Bauernverband, Brugg AG
Schweizer Milchproduzenten SMP, Bern
Schweizer Obstverband, Zug
Schweizer Tierschutz STS, Basel
Schweizerische Vogelwarte Sempach, Sempach
Schweizerischer Bäcker-Confiseurmeister-Verband, Bern
Schweizerischer Gewerbeverband, Bern
Schweizerischer Pächterverband, Safenwil
Società Ticinese di Economia Alpestre c/o Nadia Scalmanini, Cagiallo
Solothurnischer Bauernverband, Solothurn
Sortenorganisaion St. Galler Bratwurst LZSG, Salez
Sortenorganisation Bündnerkäse, Chur
St. Galler Bauernverband, Flawil
Stiftung für Konsumentenschutz (SKS), Bern

Stiftung Landschaftsschutz Schweiz, Bern
Swiss Beef CH c/o Schweizer Bauernverband, Brugg
swiss granum, Bern
SWISS NO-TILL Schweiz. Gesellschaft für bodenschonende Landwirtschaft, Ligerz
Swiss Shippers Council Asutra, Lausanne
Swisscofel - Verband des Schweiz. Früchte-, Gemüse- und Kartoffelhandels, Bern
Switzerland Cheese Marketing AG, Bern
TSM Treuhand GmbH, Bern
Umweltallianz, Bern
Union des paysans fribourgeois, Granges-Paccot
Union fruitière fribourgeoise c/o Service arboriculture, Posieux
Unione Contadini Ticinesi UCT, S. Antonino
VB Food international AG, Brüttisellen
Verband Bündner Fleischfabrikanten VBF, Chur
Verband der Getreidesammelstellen der Schweiz VGS c/o VSF, Zollikofen
Verband der Kompost- und Vergärwerke Schweiz VKS, Münchenbuchsee
Verband des Schweiz. Getreide- und Futtermittelhandels VSGF, Bern 6
Verband kollektiver Getreidesammelstellen VKGS c/o SGPV, Bern
Verband Schweizer Gemüseproduzenten (VSGP), Bern
Verband Thurgauer Landwirtschaft, Weinfelden
Verein Rheintaler Ribelmais LZSG, Salez
Verein Sauerkäse – Bloderkäse, Ennetbühl
Verein Zuger & Rigi Chriesi, Rotkreuz
Verein Zuger Kirschtorten Gesellschaft, Zug
Vereinigung des Schweizer Import- und Grosshandels, Basel
Vereinigung Schweiz. Futtermittelfabrikanten VSF, Zollikofen
Vereinigung Schweiz. Kartoffelproduzenten VSKP, Bern
Vision Landwirtschaft, Oberwil-Lieli
Vitiswiss, Bern
WWF Schweiz, Zürich
Zentralschweizer Bauernbund ZBB, Rothenthurm
Zuger Bauernverband, Cham
Zürcher Bauernverband, Dübendorf